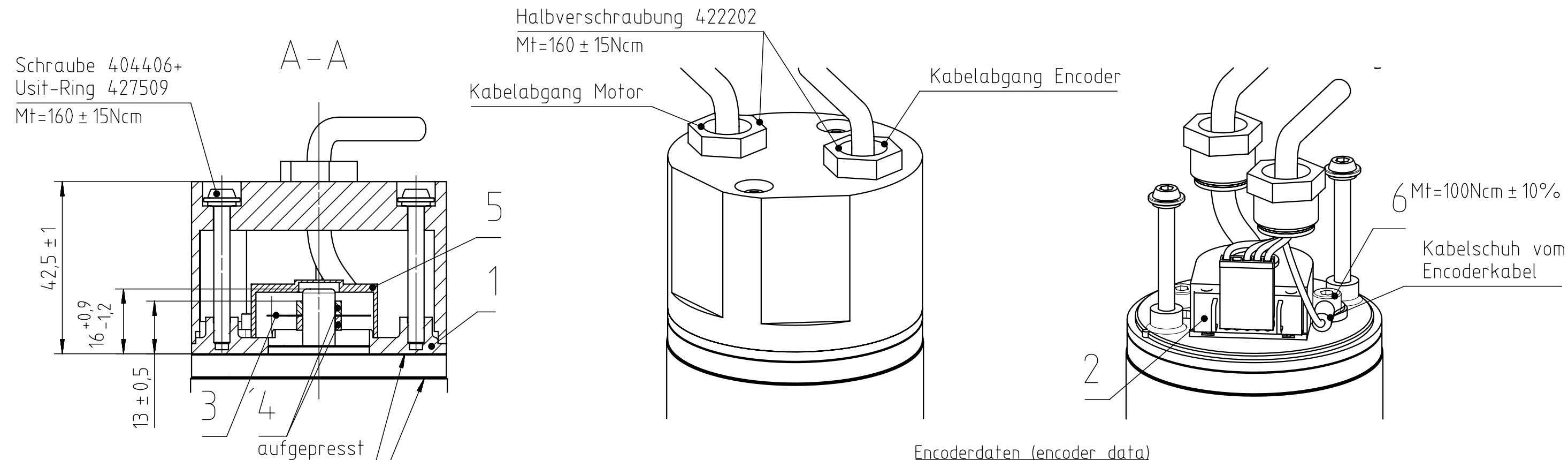


Dieses Dokument, sowie die mit ihr übergebenen Informationen, soweit sie auf KAG-
Urheberschaft zurückzuführen sind, sind und bleiben Eigentum von KAG. Sie sind geheim
und dürfen ohne die schriftliche Zustimmung von KAG Dritten nicht zugänglich gemacht
werden. KAG behält sich alle Rechte, insbesondere in Bezug auf Erfindungen vor.

This document and the information given in connection with said document, in so far as it is based on
KAG-authorship, are and remain the property of KAG. This document and all information is
confidential. The user is not allowed to disclose it to third parties without having the prior written
consent of KAG. All rights, especially with regard to inventions are reserved by KAG.

Im Encoder nicht enthaltene Teile wie Encoderkappe, Encoderkabel, Motorkabel,...
werden für Montageanweisungen in dieser Zeichnung mit dargestellt.
Hierdurch entfällt separate Montagezeichnung und / oder eine Großzahl an Hinweisen
in der Motorzeichnung.
Sämtliche Kabel sind verkürzt dargestellt. ⓐ

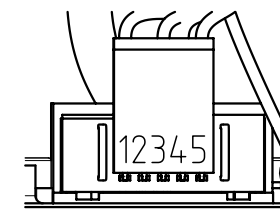
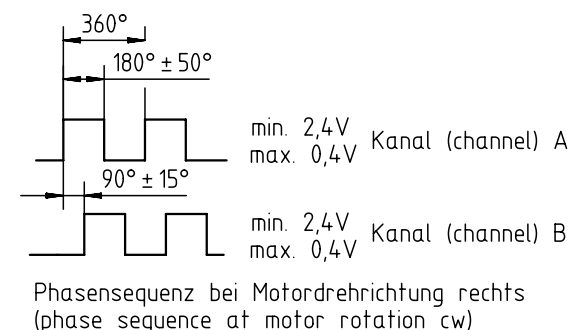
Ind.	Anz.	Änderung / Change	Rev-Dat.	Name	KV-Nr.
a	2	Dichtung 424434 ersetzt durch Flächendichtung mit Loctite 574, Zeichnung zur Montagezeichnung erweitert	30.10.13	Riek	32859



ⓐ Flächendichtung Loctite 574
Motor und Grundplatte
Grundplatte und Encoderkappe

Für Motorkabelmontage:
inneres segment, des NBR-Dichtringes,
der Halbverschraubung 422202
mit Spitzzange herausziehen.

Encoderdaten (encoder data)



Steckerbelegung		
1	GND	schwarz
2	/	/
3	Ch A	rot
4	Vcc 5V	braun
5	Ch B	orange

Werkstückkanten PART EDGES DIN ISO 13715 ohne Angabe: NOT SPECIFIED:		Allgemeintoleranzen/GENERAL TOLERANCES Länge und Winkel LENGTH AND ANGLE DIN ISO 2768-1 mittel		Form und Lage FORM AND POSITION DIN ISO 2768-2 K		Nennmassbereich/RANGE OF NOMINAL SIZE Abmasse/DEVIATIONS							
Theoretisches Mass/THEORETICAL DIMENSION		DIN ISO 1101		Methode 1 FIRST ANGLE PROJECTION		Gewicht/WT. (kg)		Halbzeug/SEMI-FIN. PROD. Werkstoff/MATERIAL					
Oberflächenbeschaffenheit/SURFACE QUALITY		DIN ISO 1302		Name		Datum		Benennung/PART NAME					
Prüfmasstab/CONTROLLING DIMENSION				bearb.		gepr.		Encoder IG0100/2					
				appl.		Massstab/SCALE 1:1		für M63, spritzwassergeschützt					
KV-Nr.: 7621		Vorlagezchnng.						Zeichnungs-Nr./DRAW.-NO					
Zeichnungsstatus/STATUS								4 2 7 4 9 9					
								Index 000					
								a					
								1					